

Zusammenstellung der Beschlüsse der KVP-Sitzung vom 16. Dezember 2025

Mitteilung des Sekretariats

CDNI	Beschlüsse CDNI
2025-II-1	Zusammensetzung und Vorsitz der KVP und Zusammensetzung der IAKS
2025-II-2	Arbeitsprogramm CDNI 2026-2027
2025-II-3	Internationaler Finanzausgleich 2024
IIPC	Beschlüsse IIPC
2025-II-1	Billigung des vorläufigen Finanzausgleichs 2. Quartal 2025
2025-II-2	Billigung des vorläufigen Finanzausgleichs 3. Quartal 2025

Beschluss CDNI 2025-II-1

Zusammensetzung und Vorsitz der KVP und Zusammensetzung der IAKS

Die Konferenz der Vertragsparteien,

nimmt anlässlich der Konferenz der Vertragsparteien vom 16. Dezember 2025

gemäß Artikel 3 der Geschäftsordnung der KVP folgende Zusammensetzung der Delegationen der Konferenz der Vertragsparteien zur Kenntnis:

für

Deutschland	Herr LINDEMANN Frau SIEBRECHT Herr HÖTTE	Delegationsleiter Sachverständige Sachverständiger
Belgien	Herr DE SPIEGELEER Frau RENAUX Herr EL KAHLOUN Herr JANSSENS DE BISTHOVEN Herr VERLINDEN	Delegationsleiter Mitglied Mitglied Stellvertreter Stellvertreter
Frankreich	Frau BOULDOUYRÉ	Delegationsleiterin
Luxemburg	Herr NILLES Herr SCHROEDER	Delegationsleiter Mitglied
Niederlande	Herr TEN BROEKE Herr KORTMAN Herr SPUIJ Frau POP Frau STEIJVEN	Delegationsleiter Mitglied Stellvertreter Stellvertreterin Sachverständige
Schweiz	Herr NUSSER Herr KOLTSIDAS	Delegationsleiter Mitglied

Der Vorsitz 2026 obliegt der deutschen Delegation, der Vize-Vorsitz obliegt der belgischen Delegation.

Vertreter der innerstaatlichen Institution in der Internationalen Ausgleichs- und Koordinierungsstelle sind als ständige Beobachter zugelassen.

Zusammensetzung der IAKS

Die Konferenz der Vertragsparteien,

nimmt gemäß Artikel 3 der Geschäftsordnung der IAKS die folgende Zusammensetzung der IAKS zur Kenntnis:

für

Deutschland	Frau SIEBRECHT Herr HÖTTE Herr STAATS Herr SPITZER	Vertreterin, Delegationsleiterin Stellvertreter Vertreter des Gewerbes Stellvertretender Vertreter des Gewerbes
Belgien	Frau MYLLE Frau NIETVELT Herr VAN LANCKER Herr ROLAND	Vertreterin, Delegationsleiterin Stellvertreterin Vertreter des Gewerbes Vertreter des Gewerbes
Frankreich	Frau HENNION Herr FLIPO Herr FIORILLO Mme BILLIG	Vertreterin, Delegationsleiterin Stellvertreter Vertreter des Gewerbes Stellvertretende Vertreterin des Gewerbes
Luxemburg	Herr SCHROEDER Frau SIEBRECHT	Vertreter, Delegationsleiter Stellvertreterin
Niederlande	Herr DE HOOGE Herr WINGELAAR	Vertreter, Delegationsleiter Vertreter des Gewerbes
Schweiz	Herr NUSSER Herr BLESSINGER Frau GEBHARD Herr METZGER	Vertreter, Delegationsleiter Stellvertreter Stellvertreterin Vertreter des Gewerbes

Beschluss CDNI 2025-II-2

Arbeitsprogramm CDNI 2026-2027

Die Konferenz der Vertragsparteien,

unter Hinweis auf die ihr durch das Übereinkommen übertragenen Aufgaben,

nimmt das Arbeitsprogramm 2026-2027 an,

fordert die Delegationen der Vertragsparteien, die IAKS und die Arbeitsgruppe CDNI/G auf, zu den in diesem Arbeitsprogramm vorgesehenen Themen Vorschläge zu unterbreiten,

bittet das Sekretariat, die Umsetzung dieses Programms zu unterstützen.

Anlage

Arbeitsprogramm 2026-2027 des CDNI

Nr.	Auftrag / Veranlassung	Dauer		Referenzdokumente	Priorität		
		von	bis				
Teil A: öl- und fetthaltige Abfälle							
1.	Finanzierungssystem nach Artikel 6 CDNI						
	1.1. Bewertung des Tarifs der Entsorgungsgebühr in Bezug auf die Gesamtkosten des Annahmestellennetzes und Bewertung des Annahmestellennetzes			Berichte der IAKS über die jährliche Bewertung des Finanzierungssystems CPC (24) 42 cor.1 = IIPC (24) 33 rev.1	Fortlaufende Aufgabe		
	1.2. Erstellung der vierteljährlichen und jährlichen internationalen Finanzausgleiche				Fortlaufende Aufgabe		
	1.3. Studie über neue Antriebsarten und Abfallerzeugung zur besseren Abschätzung der Auswirkungen auf das System*	2026	2027	IIPC (24) 15 intern = CDNI/G (24) 6 intern CPC (24) 30 intern = CDNI/G (24) 29 intern = IIPC (24) 34 intern IIPC (25) 5 = CDNI/G (25) 1 intern IIPC (25) 11 intern = CDNI/G (25) 9 intern = CPC (25) 4 intern	II		
	1.4. Analyse der Möglichkeit und der Modalitäten einer Aufnahme von neuen Kraftstoffen in das Finanzierungssystem von Teil A	2026	2027	IIPC (23) 28 rev.1 intern IIPC (24) 15 intern = CDNI/G (24) 6 intern CDNI 2023-I-4	II		
	1.5. Festlegung der Modalitäten der Abfallabgabe für Schiffe mit neuen Antriebsarten	2026	2027	CPC (22) 55 IIPC (23) 28 rev.1 intern IIPC (24) 15 intern = CDNI/G (24) 6 intern	II		
	1.6. Begleitung der Anwendung und Verbesserung des elektronischen Zahlungssystems des CDNI (SPE-CDNI 3.0)	2026	2027	IIPC (23) 24 lenk rev.3 IIPC (25) 23 CPC (25) 13	I		
2.	Optimierung des Betriebs des Annahmestellennetzes						
	2.1. Erhebung und Bereitstellung repräsentativer Daten zur Beschreibung der Systeme und zur Erleichterung strategischer Entscheidungen *	2026	2027	CPC (23) 2 = IIPC (23) 2 CPC (24) 2 intern = IIPC (24) 3 intern CPC (24) 8 = CDNI/G (24) 7 = IIPC (24) 14 rev.1	I		

* Aufgabe gemäß den Empfehlungen des Runden Tisches über die Zukunft von Teil A des CDNI vom 8. April 2021.

Nr.	Auftrag / Veranlassung	Dauer		Referenzdokumente	Priorität
		von	bis		
	2.2 Erstellung eines Fahrplans einschließlich einer Analyse des Annahmestellennetzes im Hinblick auf die Doppelhüllenpflicht für Bilgenentlagentzugsboote zum 31. Dezember 2038	2026	2027	CPC (16) 26 intern CPC (24) 25 intern = IIPC (24) 28 intern	I
	2.3 Regelmäßige (erforderlichenfalls bilaterale) „Good Practice“-Workshops zwischen den innerstaatlichen Institutionen zur Sondierung möglicher Synergien zwecks Optimierung des Systems nach Teil A *	2026	2027	CPC (21) 18 final (Punkt 1.4) CPC (23) 12 = CDNI/G (23) 18	I
	2.4 Prüfung und Bericht über technische Fortschritte und Maßnahmen, die zur Verringerung des Abfallvolumens beitragen (interne Reflexionsgruppe)*	2026	2027	CPC (21) 18 final (Punkt 1.5)	II
	2.5 Begleitung der Anwendung und Verbesserung des Moduls zur Erfassung der Abfälle von Abfällen	2026	2027		I
3.	Monitoring von Vorfällen von verunreinigtem Altöl und verunreinigtem Bilgenwasser	2026	2027		Fortlaufende Aufgabe
4.	Allgemeine Fragen im Zusammenhang mit Teil A				
	4.1 Digitalisierung des Ölkontrollbuchs: Folgenabschätzung und Lückenanalyse gegebenenfalls Änderung der einschlägigen Bestimmungen der Anwendungsbestimmung	2026	2027	IIPC (19) 21 rev.3 intern IIPC (19) 32 CDNI/G (20) 39 = IIPC (20) 29 CDNI/G (22) 46 = IIPC (22) 43 CDN/G (25) 5 CDNI/G (25) 11	I

* Aufgabe gemäß den Empfehlungen des Runden Tisches über die Zukunft von Teil A des CDNI vom 8. April 2021.

Teil B: Abfälle aus dem Ladungsbereich						
5.	Änderung des Übereinkommens zur Aufnahme von Bestimmungen für die Behandlung gasförmiger Rückstände flüssiger Ladung Beschlüsse CDNI 2017-I-4; CDNI 2024-I-4; CPC (19) 11 rev.2					
	5.1 Überwachung der Umsetzung der Änderung	2026	2027	CPC/CP (24) 2 CPC (24) 16 rev.1 = CDNI/G (24) 17 rev.1 CPC (24) 17 rev.3 = CDNI/G (24) 18 rev.3		I
	5.2 Evaluierung der Effektivität der Bestimmungen zur Behandlung gasförmiger Rückstände	2026	2027	Beschlüsse CDNI 2024-I-4 CDNI 2017-I-4 CPC (25) 8 CPC (25) 8 add.1 CPC (25) 10 CPC (25) 10 add.1 CDNI/G (25) 16	Fortlaufende Aufgabe	
	5.3 Überprüfung der Tabelle III in Anhang IIIa	2026	-	Beschluss CDNI 2017-I-4		I
	5.4 Untersuchung der Möglichkeit das Waschen als Alternative zum Entgasen zu erlauben	2026	2027	CDNI/G (25) 6 CDNI/G (25) 7 CDNI/G (25) 16		I
6.	Prüfung der Stoffliste nach Anhang III und ggf. Aktualisierung		2026	-		I
7.	Überwachung der Umsetzung von Teil B:					
	7.1 Aktualisierung der Liste der nationalen Ansprechpartner zur Veröffentlichung auf der Website				Fortlaufende Aufgabe	
	7.2 Regelmäßige Aktualisierung der Information über die Infrastruktur (Annahmestellenkarte auf der Website)			CPC (24) 17 rev.3 = CDNI/G (24) 18 rev.3	Fortlaufende Aufgabe	
	7.3 Erfahrungsaustausch, z.B. im Bereich der Rechtsdurchsetzung				Fortlaufende Aufgabe	

Teil C: sonstige Schiffsbetriebsabfälle						
8.	Aufnahme der „Abwässer aus dem Betrieb von Poolanlagen an Bord von Fahrgastschiffen“ als neue Abfallkategorie in Teil C und Festlegung eines Rahmens für die Behandlung und Einleitung dieser Abwässer	2026	2027	CDNI/G (19) 39 rev.2 CDNI/G (22) 50		II
9.	Prüfung der Zweckmäßigkeit der Beibehaltung der Unterscheidung zwischen Fahrgast- und Kabinenschiffen	2026	2027	Beschluss CDNI 2021-I-6		I
10.	Prüfung der Notwendigkeit von Bestimmungen für die Kontrolle der Abwassermenge und der Ablässe der Bordkläranlagen; ggf. Ausarbeitung entsprechender Bestimmungen	2026	2027	CDNI/G (18) 32 CDNI/G (18) 33 CPC (25) 14		II
11.	Bereinigen der Vorschriften: Verweis auf die technischen Vorschriften des ES-TRIN in Bezug auf Bordkläranlagen	2026	2027			I

12.	Überwachung der Umsetzung von Teil C:				
	12.1 Aufstellung einer Liste der nationalen Ansprechpartner zur Veröffentlichung auf der Website				Fortlaufende Aufgabe
	12.2 Regelmäßige Aktualisierung der Information über die Infrastruktur (Annahmestellenkarte auf der Website)				Fortlaufende Aufgabe
13.	Prüfung der Frage, ob Kühlflüssigkeit unter Teil A fallen kann	2026	2027		I

Allgemeine Fragen

14.	Organisation eines Thementages zum Umbau der Bilgenentölerflotte zu Doppelhüllenschiffen	2026	2027		II
15.	Kommunikation über die Umsetzung des Übereinkommens (Aktualisierung der Inhalte der Website, Pressemitteilungen und Newsletter, Pflege von WaSTo usw.)				Fortlaufende Aufgabe
16.	FAQ: Erarbeitung und Aktualisierung von FAQ			CPC (21) 25 rev.1 CPC (22) 46 = CDNI/G (21) 59 rev.1	Fortlaufende Aufgabe
17.	Prüfung der Geschäftsordnungen				
	17.1 Prüfung der Geschäftsordnung der KVP	2026	2027		II
	17.2 Prüfung der Geschäftsordnung der IAKS	2026	-		I
	17.3 Prüfung der Finanzordnung	2026	2027		II
18.	Zusammenarbeit mit anderen Fluss- und internationalen Organisationen zur Gewährleistung der Harmonisierung der internationalen Vorschriften - Zentralkommission für die Rheinschifffahrt (Abstimmung der Bestimmungen des Kapitels 15 der Rheinschifffahrtspolizeiverordnung und des CDNI) - Wirtschaftskommission der Vereinten Nationen für Europa (UNECE): Arbeiten zur Harmonisierung der CEVNI mit den Bestimmungen des CDNI und des ADN - Donaukommission - Internationale Kommission zum Schutz des Rheins				Fortlaufende Aufgabe
19.	Prüfung einer Änderung von Anlage 1 des Übereinkommens zur Ausweitung des Anwendungsbereichs in Frankreich	2026	2027	CPC (19) 50 IIPC (24) 35 intern CPC (24) 31 intern = CDNI/G (24) 33 intern	I
20.	Beziehungen zu Drittstaaten, die an einem Beitritt zum Übereinkommen interessiert sind			CPC (19) 3 + add	Fortlaufende Aufgabe
21.	Übersicht über die nationale Umsetzung inklusive Benennung der Verantwortlichen bei Verstößen und aktualisiertem Bußgeldkatalog				Fortlaufende Aufgabe

Beschluss CDNI 2025-II-3

Internationaler Finanzausgleich 2024

Die Konferenz der Vertragsparteien,

gestützt auf Artikel 14 des Übereinkommens über die Sammlung, Abgabe und Annahme von Abfällen in der Rhein- und Binnenschifffahrt und Artikel 2 ihrer Geschäftsordnung,

genehmigt den von der Internationalen Ausgleichs- und Koordinierungsstelle beschlossenen Jahresfinanzausgleich 2024,

weist darauf hin,

- dass gemäß Artikel 6 Absatz 1 des Übereinkommens über die Sammlung, Abgabe und Annahme von Abfällen in der Rhein- und Binnenschifffahrt „sämtliche entrichteten Entsorgungsgebühren [...] ausschließlich für die Finanzierung der Annahme und der Entsorgung der öl- und fetthaltigen Schiffsbetriebsabfälle zu verwenden [sind]“;
- dass in diesem Rahmen keine Gewinne erzielt werden dürfen;
- dass es den innerstaatlichen Institutionen obliegt, alle erforderlichen Maßnahmen zu treffen, damit die zu übertragenden Beträge vollständig und ausschließlich für die oben genannten Zwecke verfügbar bleiben.

Dieser Beschluss tritt am 16. Dezember 2025 in Kraft.

Anlage

Anlage 1 CDNI 2025-II-3

Zusammenfassung der Jahresangaben 2024

CDNI		Données annuelles/ Jahresangaben / Jaargegevens								
2024				VNF (FR)	ITB (BE)	SAB (NL)	SRH (CH)	BEV (LUX)	BEV (DE)	TOTAL / GESAMT / TOTAAL
1	Nombre de bateaux / Zahl der Schiffe / aantal schepen			38	5 948	9 515	388	9	5 744	21 642
2	Huiles usagées / Altöl / Afgewerkte olie	m ³	-	372	1 826	176	1	1 675		4 050
3	Eau de fond de cale / Bilgenwasser / Bilgewater	m ³	54	3 227	10 424	249	5	11 123		25 082
	Graisse usagée / Altfett / Afgewerkte vet	kg	164	14 442	68 082	1 860	20	25 906	+	110 474
	Chiffons usagés / Altlappen / Poetsdoeken	kg	128	130 736	203 862	15 580	140	152 665	+	503 111
	Filtres à huile / Altfilter / Oliefilters	kg	301	68 702	134 744	4 285	70	44 769	+	252 871
4	Total des déchets huileux solides / Summe der öhlaltigen festen Abfälle / Totaal vast oliehoudend afval	kg	593	213 880	406 688	21 725	230	223 340		866 456
	Récipients huileux en acier / Ölhaltige Metallbehälter / Oliehoudende emballage staal	kg	30	19 992	7 761	1 072			+	28 855
	Récipients huileux en plastique / Ölhaltige Plastikbehälter / Oliehoudende emballage kunststof	kg	70	7 081	44 850		25	15 647	+	67 673
5	Total récipients / Summe der Behälter / Totaal emballage	kg	100	27 073	52 611	1 072	25	15 647		96 528
<u>Zn - Coût collecte et élimination / Kosten Sammlung und Entsorgung / Kosten inzameling & verwijdering</u>										
	Coût collecte et élimination / Kosten Sammlung und Entsorgung / Kosten inzameling & verwijdering	€	112 890	2 156 458	4 082 283	310 795	9 421	5 693 787	+	12 365 635
	Intérêts / Zinsen / Rente	€			- 15 481			750	+/-	- 14 731
	Total / Gesamt / Totaal Zn	€	112 890	2 156 458	4 066 802	310 795	9 421	5 694 537		12 350 904
<u>Xn - Recettes des rétributions d'élimination / eingenommene Entsorgungsgebühren / geïnde verwijderingsbijdrage</u>										
	Rétributions d'élimination / Entsorgungsgebühren / Verwijderingsbijdrage	€	85 558	1 228 356	7 446 561	459 204	526 849	2 406 787	+	12 153 315
	Créances irrécouvrables (définitivement)* / Uneinbringliche Forderungen (definitiv)* / Oninbare vorderungen (definitief)*	€		- 1 810				- 1 327	-/-	- 3 138
	Mutation réduction de valeur (provision) de créances irrécouvr.* / Änderung Wertberichtigung für uneinbringl. Forderungen* / Mutatie voorziening oninbare vorderingen* (+ ou/oder/of -/-)	€				- 1 505			+/-	- 1 505
	(***) Différence de systèmes /Systemunterschied / Systeemverschil (+ou/oder/of -/-)*	€								-
	Total / Gesamt / Totaal Xn	€	85 558	1 226 546	7 446 561	457 699	526 849	2 405 460		12 148 672
Volume de gazole pays signataire / Gasölmenge Vertragsstaat / Gasolievolume verdragstaat		m ³								-
Volume de gazole IN/ Gasölmenge NI / Gasolievolume NI		m ³	2 338	122 836	885 603	46 180	107	184 196		1 241 260

* facultatif / fakultativ / facultatif

Explication et remarques / Erläuterung und Anmerkungen / Toelichting en opmerkingen:

Anlage 2 CDNI 2025-II-3

Berechnung des internationalen Finanzausgleichs und der sich daraus ergebenden Verteilung

Article 4.03 Annexe 2 de la Convention / Übereinkommen Artikel 4.03 Anlage 2 / Verdrag Artikel 4.03 bijlage 2								
IIPC PA 2024								
	Données IN/ Angaben NI/ Gegevens NI			Péréquation financière / Finanzausgleich / Financiële verevening				
IN	Coûts/ Kosten/ kosten	Recettes/ Einnahmen/ Opbrengsten	Part coûts/ Anteil Kosten/ Andeel in kosten	Part convent. recettes/ vertraglicher Anteil Einnahmen/ Andeel opbrengsten cf. verdrag	Péréquation/ Ausgleich/ Verevening	Somme des péréquations provisoires/ Summe vorläufige Ausgleiche/ totaal van de voorlopige vereveningen	Péréquation complémentaire/ Restausgleich/ Additionele verevening	Excédents ou déficits/ Mehreinnahme oder Defizit/ Overschot of tekort
	Zn	Xn	Zn/ Σ Zn	Zn/ Σ Zn x Σ Xn = Ω	Cn = Ω - Xn	Cnsq= Σ (CnT1 à CnT4)	Δ Cn=Cn-Cnsq	U=Xn-Zn+Cnsq+ Δ Cn
DE	5 694 537,45 €	2 405 459,61 €	0,4610624033896	5 601 295,90 €	3 195 836,29 €	3 206 801,68 €	- 10 965,39 €	- 93 241,55 €
BE	2 156 458,09 €	1 226 545,85 €	0,1745992117032	2 121 148,55 €	894 602,70 €	899 639,96 €	- 5 037,26 €	- 35 309,54 €
FR	112 890,00 €	85 558,00 €	0,0091402216906	111 041,56 €	25 483,56 €	25 747,25 €	- 263,70 €	- 1 848,44 €
LUX	9 421,39 €	526 848,51 €	0,0007628097549	9 267,13 €	- 517 581,38 €	-517 654,51 €	73,12 €	- 154,26 €
NL	4 066 802,00 €	7 446 561,00 €	0,3292716082199	4 000 212,76 €	- 3 446 348,24 €	-3 436 848,61 €	9 499,63 €	- 66 589,24 €
CH	310 795,00 €	457 699,00 €	0,0251637452418	305 706,09 €	- 151 992,91 €	-177 685,78 €	25 692,86 €	- 5 088,92 €
Σ	12 350 903,93 €	12 148 671,97 €	1,00	12 148 671,97 €	0,00 €	0,00 €		- 202 231,97 €
	Solde/Saldo 31.12.2024	-	202 231,96 €					

Tableau de distribution / Verteilungstabelle / Tabel distributie opbrengst verwijderingsbijdrage							
2024 IN débitrices / Zahlungsleistende IN / IN debiteur	Zahlungsempfangende IN / IN créditrices / IN crediteur						
	BE	DE	FR	LUX	NL	CH	SUMME / TOTAL
BE						5 037,26	5 037,26
DE				73,12		10 892,27	10 965,39
FR						263,70	263,70
LUX							0,00
NL						9 499,63	9 499,63
CH							0,00
SUMME / TOTAL	0,00	0,00	0,00	73,12	0,00	25 692,86	
							25 765,98
							25 765,98

IIPC

Beschluss IIPC 2025-II-1

Billigung des vorläufigen Finanzausgleichs 2. Quartal 2025

Beschluss (angenommen am 14. August 2025)

Ablauf des Verfahrens

1. Das Sekretariat hat den vorläufigen Finanzausgleich für das 2. Quartal 2025 gemäß Teil A Artikel 4.02 des CDNI und der Geschäftsordnung der IAKS durchgeführt.
 - a) Die Tabelle „Quartalsangaben“ (**Anlage 1**) gibt alle Angaben der innerstaatlichen Institutionen zum 6. August 2025 wieder.
 - b) Das Ergebnis des Quartalsausgleichs ist in der Tabelle „Ausgleichsberechnung“ ausgewiesen (**Anlage 2**).
 - c) Wie sich die Einnahmen auf der Grundlage dieses vorläufigen Finanzausgleichs im Einzelnen verteilen, ist in der Verteilungstabelle (**Anlage 3**) dargestellt.
2. Besonderheiten
 - a) Das Sekretariat hat die Zinsen berücksichtigt, soweit diese von den NI angegeben wurden.
 - b) Die Gasölmengen der Vertragsstaaten werden im Rahmen des jährlichen Finanzausgleichs zusammengestellt.

Zahlungsverpflichtungen aufgrund des Finanzausgleichs des 2. Quartals 2025

3. Die IAKS billigt den Finanzausgleich für das 2. Quartal 2025 entsprechend folgender Aufstellung:
 - a) Gesamtausgaben: 5 992 636,89 €
 - b) Gesamteinnahmen: 6 061 726,58 €
 - c) Ergebnis: 69 089,69 €
 - d) Verteilung:

SAB an:	
→ ITB:	179 174,19 €
→ BEV:	631 301,15 €
→ VNF:	10 232,95 €
 - LUX an:

→ BEV:	136 725,19 €
--------	--------------
 - SRH an:

→ ITB:	53 792,84 €
--------	-------------

Konto laut Artikel 14 der Geschäftsordnung der IAKS

4. Die im Rahmen des Finanzausgleichs 2025 Stand 2. Quartal übertragenen Beträge lauten wie folgt:

Land/IN	zum übertragen T2/2025	vorläufiger übertragenen Saldo 2024	übertragenen Saldo 2011-2023	Gesamtergebnis
	Dn T2			
DE	30 361,83 €	-	79 929,17 €	548 858,67 €
BE	12 719,60 €	-	30 272,28 €	26 111,65 €
FR	739,96 €	-	1 584,75 €	12 443,32 €
LUX	35,37 €	-	132,26 €	1 499,04 €
NL	23 641,91 €	-	57 089,61 €	433 746,85 €
CH	1 591,02 €	-	3 986,78 €	39 800,33 €
Σ	69 089,69 €	-	172 994,84 €	1 010 236,58 €
				906 331,43 €

Anlagen

Anlage 1: Tabelle Quartalsangaben

Anlage 2: Tabelle Ausgleichsberechnung

Anlage 3: Verteilungstabelle

Anlage 1 IIPC 2025-II-1

CDNI		Données trimestrielles / Quartalsangaben / Kwartaalsopgaven								
PT 2 2025		VNF (FR)		ITB (BE)	SAB (NL)	SRH (CH)	BEV (LUX)	BEV (DE)	TOTAL / GESAMT / TOTAAL	
1 Nombre de bateaux / Zahl der Schiffe / aantal schepen				11	1 950	2 260	94	3	1 300	5 618
2 Huiles usagées / Altöl / Afgewerkte olie		m ³		-	105	458	44	1	384	992
3 Eau de fond de cale / Bilgenwasser / Bilgewater		m ³		10	862	2 203	32	-	2 355	5 462
Graisse usagée / Altfett / Afgewerkte vet		kg		34	4 447	14 254	770	-	6 600	+ 26 105
Chiffons usagés / Altlappen / Poetsdoeken		kg		38	32 362	46 641	3 333	30	36 753	+ 119 157
Filtres à huile / Altfilter / Oliefilters		kg		50	20 760	32 043	700	40	9 895	+ 63 488
4 Total des déchets huileux solides / Summe der ölhaltigen festen Abfälle / Totaal vast oliehoudend afval		kg		122	57 569	92 938	4 803	70	53 248	208 750
Récipients huileux en acier / Ölhaltige Metallbehälter / Oliehoudende emballage staal		kg		1	4 279	1 362	160			+ 5 802
Récipients huileux en plastique / Ölhaltige Plastikbehälter / Oliehoudende emballage kunststof		kg		14	1 900	10 515		1	4 732	+ 17 161
5 Total récipients / Summe der Behälter / Totaal emballage		kg		15	6 179	11 877	160	1	4 732	22 963
<u>Zn - Coût collecte et élimination / Kosten Sammlung und Entsorgung / Kosten inzameling & verwijdering</u>										
Coût collecte et élimination / Kosten Sammlung und Entsorgung / Kosten inzameling & verwijdering		€		33 588	513 628	1 012 637	69 000	3 068	1 305 592	+ 2 937 512
Intérêts / Zinsen / Rente		€				- 3 481				+/-
Total / Gesamt / Totaal Zn		€		33 588	513 628	1 009 156	69 000	3 068	1 305 592	2 934 031
<u>Xn - Recettes des rétributions d'élimination / eingenommene Entsorgungsgebühren / geïnde verwijderingsbijdrage</u>										
Rétributions d'élimination / Entsorgungsgebühren / Verwijderingsbijdrage		€		25 298	316 565	1 894 458	127 097	139 828	620 142	+ 3 123 388
Créances irrécouvrables (définitivement)* / Uneinbringliche Forderungen (definitiv)* / Oninbare vorderungen (definitief)*		€								-/- -
Mutation réduction de valeur (provision) de créances irrécouvr.* / Änderung Wertberichtigung für uneinbringl. Forderungen* / Mutatie voorziening oninbare vorderingen* (+ ou/oder/of +/-)		€								+/- -
Total / Gesamt / Totaal Xn		€		25 298	316 565	1 894 458	127 097	139 828	620 142	3 123 388
Volume de gazole pays signataire / Gasölmenge Vertragsstaat / Gasolievolume verdragstaat		m ³								-
Volume de gazole IN/ Gasölmenge NI / Gasolievolume NI		m ³		313	33 727	228 738	831	25	45 866	309 500

* facultatif / fakultativ / facultatief

Explication et remarques / Erläuterung und Anmerkungen / Toelichting en opmerkingen:

SRH (CH) : Les récipients huileux en plastique sont compris dans le total des chiffons usagés parce qu'à Bâle (CH) ils doivent être éliminés en même temps que les chiffons usagés. / Ölhaltigen Plastikbehälter sind in der der Summe Altlappen enthalten, weil sie in Basel (CH) zusammen mit den Altlappen entsorgt werden müssen. / Oliehoudende emballage kunststof zijn opgenomen in het totaal van poetsdoeken, omdat ze samen met de poetsdoeken in Bazel (CH) moeten worden verwijderd.

Anlage 2 IIPC 2025-II-1

Ausgleichsberechnung							
Jahr 2025/2. Quartal							
IIPC PT 2025-2							
	Angaben NI Quartal 2 2025			Finanzausgleich			
Etat/IN	Kosten	Einnahmen	Anteil Kosten	vertraglicher Anteil Einnahmen	Ausgleich	Ausgleich T1	Ausgleich T2
	Zn	Xn	Zn/ΣZn	Zn/ΣZn x ΣXn = Ω	Cn = Ω - Xn	CnT1	CnT2
DE	2 633 496,23 €	1 157 757,52 €	0,4394553313241	2663858,063	1 506 100,54 €	738 074,20 €	768 026,35 €
BE	1 103 261,15 €	637 851,70 €	0,1841027865114	1115980,754	478 129,05 €	245 162,02 €	232 967,03 €
FR	64 182,00 €	48 990,00 €	0,0107101433272	64921,96048	15 931,96 €	5 699,01 €	10 232,95 €
LUX	3 067,51 €	274 115,36 €	0,0005118798379	3102,875619	-	271 012,48 €	-
NL	2 050 630,00 €	3 730 878,00 €	0,3421915990642	2074271,911	-	1 656 606,09 €	-
CH	138 000,00 €	212 134,00 €	0,0230282599352	139591,0153	-	72 542,98 €	-
Σ	5 992 636,89 €	6 061 726,58 €	1,00	6 061 726,58 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €

Tableau de distribution / Verteilungstabelle / Tabel distributie opbrengst verwijderingsbijdrage IIPC PT 2025-2 (01/04 - 30/06)							
Zahlungsleistende IN/ IN débitrices / IN debiteur	Zahlungsempfangende IN / IN créditrices / IN crediteur						
	BE	DE	FR	LUX	NL	CH	SUMME / TOTAL
BE							0,00
DE							0,00
FR							0,00
LUX		136 725,19					136 725,19
NL	179 174,19	631 301,15	10 232,95				820 708,29
CH	53 792,84						53 792,84
SUMME / TOTAL	232 967,03	768 026,35	10 232,95	0,00	0,00	0,00	1 011 226,32
							1 011 226,32

Beschluss IIPC 2025-II-2

Billigung des vorläufigen Finanzausgleichs 3. Quartal 2025

Beschluss (angenommen am 27. November 2025)

Ablauf des Verfahrens

1. Das Sekretariat hat den vorläufigen Finanzausgleich für das 3. Quartal 2025 gemäß Teil A Artikel 4.02 des CDNI und der Geschäftsordnung der IAKS durchgeführt.
 - a) Die Tabelle „Quartalsangaben“ (**Anlage 1**) gibt alle Angaben der innerstaatlichen Institutionen zum 1. November 2025 wieder.
 - b) Das Ergebnis des Quartalsausgleichs ist in der Tabelle „Ausgleichsberechnung“ ausgewiesen (**Anlage 2**).
 - c) Wie sich die Einnahmen auf der Grundlage dieses vorläufigen Finanzausgleichs im Einzelnen verteilen, ist in der Verteilungstabelle (**Anlage 3**) dargestellt.
2. Besonderheiten
 - a) Das Sekretariat hat die Zinsen berücksichtigt, soweit diese von den NI angegeben wurden.
 - b) Die vorgelegten Übertragungen berücksichtigen nicht den jährlichen Finanzausgleich 2024.
 - c) Die Gasölmengen der Vertragsstaaten werden im Rahmen des jährlichen Finanzausgleichs zusammengestellt.

Zahlungsverpflichtungen aufgrund des Finanzausgleichs des 3. Quartals 2025

3. Die IAKS billigt den Finanzausgleich für das 3. Quartal 2025 entsprechend folgender Aufstellung:

a) Gesamtausgaben:	8 907 478,13 €
b) Gesamteinnahmen:	9 159 885,65 €
c) Ergebnis:	252 407,52 €
d) Verteilung: SAB an:	
→ ITB:	105 623,28 €
→ BEV:	629 300,99 €
→ VNF:	16 878,91 €
 LUX an:	
→ BEV:	135 519,24 €
 SRH an:	
→ ITB:	57 492,34 €

Konto laut Artikel 14 der Geschäftsordnung der IAKS

4. Die im Rahmen des Finanzausgleichs 2025 Stand 3. Quartal übertragenen Beträge lauten wie folgt:

Land/IN	zum übertragen T3/2025	Vorläufiger übertragenen Saldo 2024	übertragenen Saldo 2011-2023	Gesamtergebnis
	Dn T3			
DE	113 277,58 € -	79 929,17 €	548 858,67 €	582 207,08 €
BE	43 321,87 € -	30 272,28 € -	26 111,65 € -	13 062,05 €
FR	2 821,87 € -	1 584,75 €	12 443,32 €	13 680,45 €
LUX	172,80 € -	132,26 €	1 499,04 €	1 539,59 €
NL	86 947,73 € -	57 089,61 €	433 746,85 €	463 604,97 €
CH	5 865,67 € -	3 986,78 €	39 800,33 €	41 679,23 €
Σ	252 407,52 € -	172 994,84 €	1 010 236,58 €	1 089 649,26 €

Anlagen

Anlage 1: Tabelle Quartalsangaben

Anlage 2: Tabelle Ausgleichsberechnung

Anlage 3: Verteilungstabelle

Anlage 1 IIPC 2025-II-2

CDNI		Données trimestrielles / Quartalsangaben / Kwartaalsopgaven							
PT 3 2025		VNF (FR)		ITB (BE)	SAB (NL)	SRH (CH)	BEV (LUX)	BEV (DE)	TOTAL / GESAMT / TOTAAL
1	Nombre de bateaux / Zahl der Schiffe / aantal schepen		11	1 800	2 368	101	2	1 448	5 730
2	Huiles usagées / Altöl / Afgewerkte olie	m ³	-	96	468	39	2	445	1 050
3	Eau de fond de cale / Bilgenwasser / Bilgewater	m ³	18	705	2 613	68	-	2 713	6 117
	Graisse usagée / Altfett / Afgewerkte vet	kg	16	1 575	14 216	720	-	6 002	+ 22 529
	Chiffons usagés / Altlappen / Poetsdoeken	kg	103	33 001	46 912	4 699	50	40 256	+ 125 021
	Filtres à huile / Altfilter / Oliefilters	kg	137	13 532	31 453	1 150	45	12 141	+ 58 458
4	Total des déchets huileux solides / Summe der ölhaltigen festen Abfälle / Totaal vast oliehoudend afval	kg	256	48 108	92 581	6 569	95	58 399	206 008
	Récipients huileux en acier / Ölhaltige Metallbehälter / Oliehoudende emballage staal	kg		4 048	1 005	320			+ 5 373
	Récipients huileux en plastique / Ölhaltige Plastikbehälter / Oliehoudende emballage kunststof	kg		1 722	10 765		8	5 874	+ 18 369
5	Total récipients / Summe der Behälter / Totaal emballage	kg	-	5 770	11 770	320	8	5 874	23 742
<u>Zn - Coût collecte et élimination / Kosten Sammlung und Entsorgung / Kosten inzameling & verwijdering</u>									
	Coût collecte et élimination / Kosten Sammlung und Entsorgung / Kosten inzameling & verwijdering	€	35 402	425 571	1 021 068	69 000	3 031	1 364 077	+ 2 918 148
	Intérêts / Zinsen / Rente	€			- 3 307				+/-
	Total / Gesamt / Totaal Zn	€	35 402	425 571	1 017 761	69 000	3 031	1 364 077	2 914 841
<u>Xn - Recettes des rétributions d'élimination / eingenommene Entsorgungsgebühren / geïnde verwijderingsbijdrage</u>									
	Rétributions d'élimination / Entsorgungsgebühren / Verwijderingsbijdrage	€	20 605	293 057	1 832 870	130 767	138 687	682 173	+ 3 098 159
	Créances irrécouvrables (définitivement)* / Uneinbringliche Forderungen (definitiv)* / Oninbare vorderungen (definitief)*	€							-/- -
	Mutation réduction de valeur (provision) de créances irrécouvr.* / Änderung Wertberichtigung für uneinbringl. Forderungen* / Mutatie voorziening oninbare vorderingen* (+ ou/oder/of -/-)	€							+/- -
	Total / Gesamt / Totaal Xn	€	20 605	293 057	1 832 870	130 767	138 687	682 173	3 098 159
	Volume de gazole pays signataire / Gasölmenge Vertragsstaat / Gasolievolume verdragstaat	m ³							-
	Volume de gazole IN/ Gasölmenge NI / Gasolievolume NI	m ³	226	29 306	223 061	1 125	75	52 592	306 385

* facultatif / fakultativ / facultatief

Explication et remarques / Erläuterung und Anmerkungen / Toelichting en opmerkingen:

SRH (CH) : Les récipients huileux en plastique sont compris dans le total des chiffons usagés parce qu'à Bâle (CH) ils doivent être éliminés en même temps que les chiffons usagés. / Ölhaltigen Plastikbehälter sind in der der Summe Altlappen enthalten, weil sie in Basel (CH) zusammen mit den Altlappen entsorgt werden müssen. / Oliehoudende emballage kunststof zijn opgenomen in het totaal van poetsdoeken, omdat ze samen met de poetsdoeken in Bazel (CH) moeten worden verwijderd.

Anlage 2 IIPC 2025-II-2

Ausgleichsberechnung								
Jahr 2025/3. Quartal								
IIPC PT 2025-3								
	Angaben NI Quartal 3 2025			Finanzausgleich				
Land/NI	Kosten	Einnahmen	Anteil Kosten	vertraglicher Anteil Einnahmen	Ausgleich	Ausgleich T1	Ausgleich T2	Ausgleich T3
	Zn	Xn	Zn/ Σ Zn	Zn/ Σ Zn x Σ Xn = Ω	Cn = Ω - Xn	CnT1	CnT2	CnT3
DE	3 997 573,30 €	1 839 930,10 €	0,4487884496215	4110850,88	2 270 920,78 €	738 074,20 €	768 026,35 €	764 820,24 €
BE	1 528 831,65 €	930 908,84 €	0,1716346229188	1572153,52	641 244,68 €	245 162,02 €	232 967,03 €	163 115,63 €
FR	99 584,00 €	69 595,00 €	0,0111798197589	102405,8706	32 810,87 €	5 699,01 €	10 232,95 €	16 878,91 €
LUX	6 098,18 €	412 802,71 €	0,0006846135248	6270,981602	406 531,73 €	-	134 287,29 €	-
NL	3 068 391,00 €	5 563 748,00 €	0,3444735934479	3155338,725	2 408 409,27 €	-	835 897,79 €	-
CH	207 000,00 €	342 901,00 €	0,0232389007280	212865,6733	130 035,33 €	-	18 750,15 €	-
Σ	8 907 478,13 €	9 159 885,65 €	1,00	9 159 885,65 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €

Tableau de distribution / Verteilungstabelle / Tabel distributie opbrengst verwijderingsbijdrage IIPC PT 2025-3 (01/07 - 30/09)							
Zahlungsleistende IN/ IN débitrices / IN debiteur	Zahlungsempfangende IN / IN créditrices / IN crediteur						
	BE	DE	FR	LUX	NL	CH	SUMME / TOTAL
BE							0,00
DE							0,00
FR							0,00
LUX		135 519,24					135 519,24
NL	105 623,28	629 300,99	16 878,91				751 803,19
CH	57 492,34						57 492,34
SUMME / TOTAL	163 115,63	764 820,24	16 878,91	0,00	0,00	0,00	
							944 814,77
							944 814,77
